



Season of Creation

Setswana

THAPELO YA YUKARISTE YA SETLHA SA POPO

Morena a nne le lona

Mme a nne le wena

Tlhatlosang dipelo tsa lona

Re di tlthatlosetsa Morena

A re lebogeng Morena Modimo wa tlholego yotlhe

Go a tshwanelo go mo naya ditebogo le pako

O buile Lefoko mme tsotlhe tse di mo legodimong le mo lefatsheng, dilo tsotlhe tsa nna teng. Mowa wa gago o ne o kala godimo ga metsi, mme o ntshitse botshelo ka dipopego tse di senang palo, mmogo le lefatshe la rona le le bosisi, le rona baagi ba lone. Jaaka pakapheti ya rona e le mo go wena, le bokamoso jwa rona bo ikaegile mo go wena. Jaaka re fapogile mo tseleng ya gago, jalo re boela gape mo mofuthong wa lerato la gago. Ka wena botshelo jwa dilo tsotlhe bo a ntshwafadiwa.

Mme jaanong re go naya ditebogo, gonne kgalalelo ya tlholego e beilwe mo tlhokomeleng ya rona, le ditshono tsa go abelana le botlhe letlotlo la popo ya gago.

Ke gone mmogo le dikgagamatso tsa popo, le dikopelo tsa pako tsa dibopiwa tsotlhe tsa gago, mo legodimong le lefatsheng, re go baka jaanong le ka metlha re re:

O boitshepo, O boitshepo.....

Ka bosigo jo Jesu a okilweng ka jone, o ne a tsaya bogobe, tiro ya diatla tsa batho, neo ya lefatshe la rona, mme a leboga Modimo. A roba bogobe go bua le rona ka go robega ga mmele wa gagwe mo sefapaanong, a bo neela ditsala tsa gagwe a re: ‘Tsayang lo je, gonne se ke mmele wa me o neetsweng lona. Dirang se go nna segopotso sa me.’

O tseile beine, tiro ya diatla tsa batho, neo ya lefatshe la rona, a leboga Modimo, Mothodi. O tsholotse beine go bua le rona ka go tshololwa ga madi a gagwe. A naya ditsala tsa gagwe a re: ‘Se ke madi a me a kgolagano e ntshwa, a a tshololetsweng lona le tlholego yotlhe ka ga boitshwarelo jwa dibe. Ka metlha fa lo nwa beine e, lo dire se go nna segopotso sa me.’

Ka jalo re phatlhalatsa bosaitseweng jwa tumelo:

Kreste o sule

Kreste o rudile

Kreste o tla tla gape

Ka moo Modimo, rona ba re senkang poelano le wena, bao re tlhokang poelano le bangwe-ka-rona, bao re solo felang poelano le popo yotlhe, re goge le gaufi le bosaitseweng jo. Ka go rojwa, go tshololwa le go fitlhwa, botshelo bo tswileng gape. Ke ka go rojwa fa go nnileng le phatlha, mo go tshololweng fa go na le metswi ya kabelano, mo losong le phitlho fa go nna le peo ya bophelo jo bontshwa jo bo tlang.

Jaaka fa re leba mo lefatsheng la rona, mo matshelong a rona le mo dipelong tsa rona, go tla gabobedi ga gagwe, re boloke mo ponong eo e re e boneng. Ka go neela bogobe le beine, dira gore re boelane le lefatshe la rona, mme o re fe bongwefela jo bo robegileng, kopano e e tshologileng, le tsogo e e fitlhilweng, tseo ka tsone re ka busetsang popo ya gago le go dirafatsang thato ya gago.

Romela Mowa wa gago o o nayang botshelo mo go rona le mo popong yotlhe ya gago, Mowa o o ileng wa kala pele godimo ga metsi a a boteng. Fudua go bopa mme o rekolole go senya ga rona. Re dire bangwefela le wena ka mmele le madi a Morwao, Lefoko la gago le le diregileng nama fela jaaka Lefoko la gago le dirile nama.

Yo ka ene, le ka ene, le mo go ene, mo kopanonong le Mowa o o bopang wa gago, le tsotlhe tse di neng di le teng, tse di leng teng le tse di tla tlhang mo lebopong la gago, re ema fa pele ga gago re go obamela, Modimo wa tsotlhe, ka dikopelo tsa pako e nnetseng ruri:

Tshegofatso le tlotlo le kgalalelo le thata di nne tsa gago ka metlha le metlha. Amen.

BEKE YA NTLHA: BOTSHETO KA MEFUTAFUTA

Tirelo e e ka dirwa ka letsatsi la ga Francis Moitshepi (04 Diphalane) Boemong ba go opela sefela fa o atamela go amogela Selalelo, o ka opela modumo wa dinonyane go kaya fa re obamela mmogo le tlholego yotlhe.

Bana: ba ka taka ditshwantsho tsa diphologolo le dijalo mme ba di lere fa aletareng.

Mola wa tumediso: “gonne sengwe le sengwe se Modimo o se dirileng se molemo, se itshepisitswe ka Lefoko la Modimo le ka thapelo.” (**1 Tim. 4:4-5**)

Boikwatlhao: re ipolela fa re sentse popo ya Modimo mme ditshedi tse di sa tlholeng di le teng.

Difela: e nne tse di lebogelang dikgakgamatso tsa popo ya Modimo, diphologolo, dijalo le tsotlhe tse Modimo o di bopileng.

Koleke

Modimo Motlhodi, ka lerato lo lo penyologang la gago o tlhodile dilo tsotlhe ka go farologana go go humileng le ka bontle jo bogolo, mme wa re naya boikarabelo godimo ga tsone; neela gore re tle itumelele boleng ba tsotlhe tse di mo tlhokomeleng ya rona, gore re tle re gagamalele go boloka ditshegofatso tsa tsone go batho botlhe ka dinako tsotlhe,

ka Jesu Keresete, Morena le Mmoloki wa rona, yo o tshelang a busa le wena le Mowa o o Boitshepo, Modimo o le mongwe, jaanong le ka metlha. **Amen.**

Puiso ya ntlha	Jobe 28:1 – 11	E lebelela dikungo tse di farologaneng tse di neetsweng mo tlholegong le ka moo di leng tshegofatso mo bathong botlhe
Pesalome	Pesalome 148	Popo yotlhe le yone e opela dipako go Modimo, e seng batho ba le nosi fela.
Puiso ya bobedi	1 Timotheo 4:1 – 5	Tsotlhe tse Modimo o di bopileng di siame. Ga go sepe se se itshekologileng.
Sefelana	Sefelana 6	Pina ya Tlholego (APB tsebe 346)
Efangele	Matheo 6:25 – 33	Ka Thero ya kwa Thabeng, Morena o netefatsa fa popo yotlhe e le molemo mme boleng ba yone bo tshegediwe jalo.

TSHEGOFATSO

Tswelang kwa ntle mo lefatsheng lo tletse boitumelo,
kopanang le Mmopi wa lona yo o lo emetseng koo,
itumeleleng mahumo le *pharologano* tsa lefatshe le Keresete a suleng go le boloka phelang mo thateng ya Mowa o o ntshafatsang dilo tsotlhe
mme tshegofatso ya Modimo Mmopi,
Rara yo nnetseng ruri, Morwa yo o rudileng le Mowa o o Boitshepo o o sololeditsweng,
o lo tshegofatse gore lo nne tshegofatso mo go ba bangwe, gompieno le ka metlhayotlhe.
Amen.

BEKE YA BOBEDI: *LEFATSHE*

Maungo le merogo di bewe go potologa aletare.
Mo Eukaristeng go dirisiwe bogobe jo bo dirilweng kwa lelapeng lengwe le beine ya selegae.
Go phepfadiwe fa tirelo e fela go kaya fa Lefatshe e le la Morena

Bana: a bana ba jale peo mo modutwaneng wa “yoghurt” o nang le mmu mme golele kwa gae.

Mola wa tshimologo: *Lefatshe ke la Morena..(Pesalome 24)*

Boikwathlao: lebelela tiriso e e bothhaswa ya lefatshe, mmu o sentsweng ka mekgwa e e bokoa ya bolemi-rui le megagaru.

Difela: e nne tse di lebogelang lefatshe le tsotlhe tse di mo go lone.

Koleke

Modimo Motatiyotlhe,
yo o bopileng magodimo le lefatshe le tsotlhe tse di mo tsone,
mme wa soloftsa batho ba gago lefatshe le e leng la bone,
neela gore re tlote tsotlhe tse o di bopileng, gore re tle re tlota ditlhokego le dikeletso tsa batho botlhe, gore ba bone manno a bone mo lefatsheng la gago;
ka Jesu Keresete Morena wa rona, yo o tshelang a busa le wena le Mowa o o Boitshepo,
Modimo o le mongwe, jaanong le ka metlha. **Amen.**

LEFOKO LA MODIMO		
Puiso ya ntlha	Genesi 12:1 – 10	Modimo o bitsa Aborahame go tlogela legae la gagwe mme a ye kwa lefatsheng le a le mo soloftedseng
Pesalome	Pesalome 126	Thobo ya boitumelo, ka ntlha ya tiriso e e siameng ya lefatshe leo re le filweng ke Modimo
Puiso ya Bobedi	Ditiro 4:32 – 37	Go abela ka pelo e ntle ga Barnabase morago ga thekiso ya naga mme a tsisa tsotlhe molemong wa botlhe. Se se farologanye thata le se se dirilweng ke Anania le Saffira mo go Ditiro 5
Sefelana	Sefelana 5	Bakang Morena – Pina ya ba Bararo (tsebe 345: APB)
Efangele	Mareko 4: 26 – 34	Jesu o supa ka ga popo mo ditshwantshong le ka dilo tse bareetsi ba gagwe ba di bonang

Tshegofatso

A Modimo Rara yo o jadileng peo ya botshelo jo bo sa khutleng mo pelong ya gago, a lo tshegofatse

A Modimo Morwa, yo lo go godisang ka pula le marang a lorato, a lo tshegofatse,

A Modimo Mowa o o Boitshepo, yo o re lereng rotlhe mo botlalong jwa botshelo, a lo tshegofatse; mme a tshegofatso ya Modimo yo o Boraro e nne lona ka metlha, gore lo nne tshegofatso mo go ba bangwe. **Amen.**

BEKE YA BORARO: METSI

Dirisa “*fonto*”, mo tirelong. Ditumediso le boikwatlhao di etelelelwa-pele go tswa ko “*fontong*”. Fa morago ga go amogela Komunione, phutego e ka feta fa metsing a kolobetso mme ba itshwaya.

Batho b aka kgatsiwa ka metsi ka tshegofatso ya bofelo.

Gopotsa phutego pele ga Yukariste gore metsi a tlhakanngwa le beine go re gopotsa fa metsi e le mpho e ntle ya Modimo.

Bana: ba kgabisa dinwelo tsa pampiri ka mafoko: “*Metsi ke mpho ya Modimo*”. Ba ineele go tswala dipompo fa ba tlhapa meno mme ba dirise dikopi.

Mola wa Tumediso: “Noka ya Modimo e tletse metsi”. (Pesalome 65:9)

Boikwatlhao: re ikwathhaela mekgwa ya rona ya go senya metsi, mme re leswafatsa ka, matlakala le didiriswa tsa kgwebo

Difela: di ikaege mo ntiheng ya metsi.

KOLEKE:

Rara yo o tshwaro, Morwao ke motswedi wa metsi a a phelang,

Neela gore neo ya Mowa wa gagwe e re tlhotlheletse rotlhe go kaya neo e segolo, e o re e neetseng molemong wa rona re ithute go e dirisa ka matsetseleko gore re e abelane le botlhemme re netefatse ka natla gore e fithelelwa ke batho botlhe ba gago,

ka Morena wa rona le Mmoloki, Jesu Keresete. **Amen.**

LEFOKO LA MODIMO

Puiso ya ntlha	Ekesodu 17:1 – 7	Batho ba nyorelwa metsi ba le kwa sekakeng mme ba ngongoregela Modimo. Moshe o itaya lefika mme metsi a tshologa, felo fao ga bidiwa Masa le Meriba, go ba gopotsa potso e e reng: “A Morena o teng mo gare ga rona gongwe nnyaya”.
Pesalome	Pesalome 65:4 – 13	Metsi a mo pelong ya ditebogo tse di neelwang ka ntlha ya tlamelo ya Lefatshe
Puiso ya bobedi	Tshenolo 22:1 – 5	Pono ya selegodimo ya metsi a lereng botshelo, kgolo le go tshegetsa bophelo jwa batho. Metsi a tlhokega thata mo bothong jotlhe, go rotloetsa le go tshegetsa botshelo mo botlalong jotlhe. Metsi a ka leswafadiwa bonolo mme a baka bolwetse le loso.
Efangele	Johanne 4:4-15	Jesu o neelana ka “ <i>metsi a a phelang</i> ” go mosadi fa Sedibeng. Fela jaaka re tlhoka metsi go naya botshelo, le go lapolosiwa ke Mowa go a tlhokagala gore re nne sentle go phela tumelo ya rona.

TSHEGOFATSO

Modimo, motswedi wa molemo otlhe le kgolo, a tshololele masego a gagwe godimo ga tsotlhe tse di tlhodilweng, le mo go lona, ban aba Modimo, gore lo a dirisetse kgalalelong ya Modimo, le katlatlelong ya batho botlhe;

mme a Modimo Rara, o o buileng mme metsi a lefatshe a nna teng,

le Modimo Morwa, yo o nayang metsi a a phelang go botlhe b aba ratang go a amogela

le Modimo Mowa o o Boitshepo, yo o lapolosang mewa ya rona ka gale,

a lo tshegofatse gore lo nne tshegofatso mo go ba bangwe, gompieno le ka metlha. **Amen.**

BEKE YA BONE: PHETOGO YA SEEMO A LOAPI

Mo boemong ba ditšheše, go ka dirisiwa dikalana tse di omeletseng le ditšheše tse di suleng' Bana: b aka taka ditshwantsho tse di bontshang ka moo motlakase gongwe lookwane di ka bolokiwang ka teng. Ditshwantsho di leriwe mo kerekeng.

Mola wa tumediso: lefatshe le a omelela, le swabe...lefatshe le leswafaditswe ke baagi ba lone
(Jesaya 24:4,5)

Boikwatlhao: a re ipoleleng ka mokgwa oo re senyang lefatshe la Modimo ka go rema ditlhare, matlakala le go dirisa motlakase le mafura a maatla ka go fetisisa.

Difela: di ikaege mo bolebeleding, go tlhokomela se Modimo o se dirileng

KOLEKE

Modimo Motatiyotlhе,
O tlhodile magodimo le lefatshe le tsotlhе tse di mo go tsona;
mme wa bopa mothо mo setshwanong sa gago, mme go nnile molemo.
Re neele bopelokgale go lemoga go palelwa ga rona mo go tlhokomeleng popo ya gago;
mme ka tshwaro ya gago re dire tsotlhе tse re ka di kgonang go emisa go bola ga tikologo
ya rona, ka Jesu Keresete Morenawa rona
yo o tsileng gore re nne le botshelo jo bo tletseng. **Amen.**

LEFOKO LA MODIMO		
Puiso ya ntlha	Genesi 6:11-14; 7:11- 8:4; 9:8- 15	Modimo o boloka lelapа le lengwe fela la batho mo Arekeng, mme a boloka ditshedi tsa diphologolo tse dintsintsi. Modimo a dira kgolagano le bafalodi ba gore lefatshe le ka se tlhole le senngwa
Pesalome	Pesalome 24:1- 6	Lefatshe ke la Morena, mme o senka b aba diatla di phepa, ba dipelo di itshekileng go abelana nabo popo eo.
Puiso ya bobedi	Baroma 8:18-27	Popo yotlhе ya fegelwa mo ditlalelong, mme e emetse ban aba Modimo go ka senolwa. Ke nako ya gore re eme ka dinao, mme re nne karolo ya phodiso ya Popo ya Modimo
Sefelana	Sefelana 6	Pina ya Tlholego
Efangele	Maeko 16: 1- 8	Tsogo e re gopotsa gore go na le bophelo morago ga loso, tsholofelo morago ga tshenyegelo.

TSHEGOFATSO

Tsamayang ka bopelokgale mo tsholofelong e lo bolokilweng mo go yona;
bakang Modimo mo popong yotlhе;
latelang Keresete yo dilo tsotlhе di bopilweng ka ene;
mo thateng ya Mowa nnang tlhak ya tsholofelo go lefatshe lotlhе,
mme tshegofatso ya Modimo Mmopi,
Rara yo nnetseng ruri, Morwa yo o rudileng, le Mowa o o Boitshepo o re o solofeditsweng,
a lo tshegofatse gore lo tle lo nne tshegofatso mo go ba bangwe, jaanong le ka metlha.
Amen.

BEKE YA BOTLHANO: *MEGAGARU GA E TLHOKEGE*

Mo bekeng e kopa batho go lere dijo tse di sa boleng go ka abelwa ba ba tlhokang. Di dirisiwe go kgabisa altetare.

Pele ga Yukariste, gopotsa phutego gore mongwe le mongwe o tsaya bogojwana bo le bongwe, gonne rotlhe re lekana mo pele ga Modimo. Botsa gore go ne go ka nna jang fa motho a le mongwe a ka tsaya magojwana a le lesome mme ba bangwe ba se tseye sepe?

Bana: Kopa bana gore ba dire dijonyana tse ba ka di abelanang le ba bangwe. Buisana le bone gore ba ikutlwa jang go abelana le ba bangwe?

Mola wa Ditumediso: Batho ba ile ba phuta Mmana, mme ya re ba lekanyetsa, ba ba sedileng go le gontsi ga baa ka ba feta selekanyetso, mme ba ba sedileng go le gonne ye ga baa ka ba tlhaelwelwa: mongwe le mongwe a sedile ka fa a ka kgorang ka teng (Ekesodu 16:18)

Boikwatlhao: re ipolela megagaru ya rona, ka fa re ipatlelang ka nosi kgathhanong le bangwe-ka-rona le Lefatshe

Difela: di ikaege mo go abelaneng, go neela le go kgathalela ba bangwe.

KOLEKE

Modimo yo o nnetseng ruri,
o rwesa ngwaga serwalo sa molemo wa gago, mme o re neela maungo a lefatshe ka setlha sa teng,
neela gore re a dirisetse kgalalelong ya gago, go imolola bao ba tlhokang
le molemong wa rona;

ka Jesu Keresete Morena wa rona. **Amen.**

LEFOKO LA MODIMO		
Puiso ya ntlha	Ekesodu 16:13-21	Modimo o naya batho maphurrwana mo maitsiboeng le Mmana mo mosong, tse di lekanang lelapa lengwe le lengwe. Fela bangwe ba sela go le gontsi, ba beela kamoso, mme ga bola.
Pesalome	Pesalome 104:26-35	Modimo o naya dibopiwa tsotlhe dijo
Puiso ya bobedi	2 Bakorinthe 9:6-15	Re tshwanetse go abelana ka letlotlo le Modimo a re le neileng, gore bao ba bogang ba tlhokomelwe
Sefelana	Sefelana 4	Pina ya ga Hesekiele – APB tsebe 344
Efangele	Luka 12:13 – 21	Re ikarabela go Modimo ka tseo re nang natso. Monna wa lesilo o labile tse “nna” ke di lemileng, ka se “nna” ke se dirileng, la ka moo “nna” ke tla ungewwang ka teng. Mme Modimo a re: “ Lesilo ke wena”

TSHEGOFATSO

Modimo Mmopi ke motswedi wa tsotlhe tse lo di tlhokang,

Keresete Mmoloki ke sediba sa masego otlhe a lona

Mowa o o Boitshepo ke thata e e tsosolosang bosupi ba lona

Tsamayang ka bopelokgale go direla lefatshe mo leineng la Modimo
mme tshegofatso ya Modimo Mmopi,

Rara yo nnetseng ruri, Morwa yo o rudileng, le Mowa o o Boitshepo o re o sololeditsweng,
a lo tshegofatse gore lo tle lo nne tshegofatso mo go ba bangwe, jaanong le ka metlha.

Amen.

DITIRAGALO TSA SETLHA SA POPO

1. Go jala ditlhare

Lwetse ke kgwedi ya *Jalo ya ditlhare* mme se ke tshono e e itumedisang ya go jala ditlhare mo kerekeng le ko gae. Ke eng re sa jale ditlhare ka dikolobetso le ditlhomamiso, matsalo le manyalo, le mo kgopodisong ya mongwe yo o robetseng. Jalang ditlhare tsa selegae kgotsa tsa maungo tse di sa thokeng metsi a mantsi thata.

Thapelo ya go jala setlhare:

Mmopi wa botshelo le Motshodi wa peo le mmu, wa setlhare le tšeše, o tlhodile lefatshe le tsotlhe tse di phelang mo go lone. Re tla go Wena ka thapelo e ya go itshekisa le tshegofatso, gonne e le wena monei le motshodi wa botshelo jotlhe. A setlhare se se epe medi e e boteng, mme e nne le dikala tse di bophara go nna sesupo sa letlotlo la lerato la gago. Mo leineng la Mmopi, Motshodi le Morekolodi. Amen.

2. Diterelo tsa bontle jwa tlholego.

Tshwarela ditirelo tsa kereke kwa ntle mo felong fa popo ya Modimo e tla itemogelwang le go ketekelwa gone. Ditirelo tse di farologaneng di ka tshwarelw mo mafelong a a farologaneng: Kereke mo sekgweng, Kereke kwa Thabeng, *jalojalo*. Fa go le boima go rulaganya, karolo ya ntlha ya tirelo e ka simololwa kwa ntle mme go tsenwe mo teng go dira Dthapelo tsa Yukariste.

3. Lenaneo la go phepafatsa

Akanya ka go thala tirelo ya phepafatso go tsaya gape karolo ya lefatshe e e senyegileng. Dirisang dikgetse tsa go tshola matlakala mme lo karolo e e gaufi le kereke.

4. Tekanyetsa ya tikologo

Lekanyetsa tiriso ya metsi, motlakase le pampiri tsa kereke. Akanya ka go dirisa dipone tse di bolokang motlakase. Tlatsa bottolo ya dilitara di le pedi mme o e tsenye mo segelelong sa ntlwanabothusetso go fokotsa tiriso ya metsi. Baakanya dipompo tsa metsi tse di dutlang.

5. Jala ditshingwana tsa dijo.

Rotloetsa phutego go nna le ditshingwana tsa merogo. Tshwara tirelo ya go tshegofatsa peo ka dikgakologo, go kopa Modimo go segofatsa ditshingwana. Fa merogo e siametse thobo, tshwara tirelo ya go keteka mabutswa-pele go leboga Modimo. Sebaka se se potapotileng kereke se ka fetolelw go nna tshingwana.

Fa o batla tshedimosetso e nngwe, ikgolaganye le ACSA Environmental Network, Green Anglicans: info@greenanglicans.org. Facebook:Green Anglicans. Website www.greenanglicans.org